



Briuselis, 2019 06 18
COM(2019) 281 final

Rekomendacija

TARYBOS SPRENDIMAS

**įgalioti Komisiją Europos Sąjungos vardu pradėti derybas su Seišelių Respublika dėl
tausios žvejybos partnerystės susitarimo ir jo protokolo sudarymo**

{SWD(2019) 209 final} - {SWD(2019) 210 final}

AIŠKINAMASIS MEMORANDUMAS

1. PASIŪLYMO APLINKYBĖS

• Pasiūlymo pagrindimas ir tikslai

Komisija siūlo derėtis su Seišelių Respublika dėl naujo tausios žvejybos partnerystės susitarimo ir naujo protokolo, kurie atitiktų Sąjungos laivyno poreikius ir derėtų su Reglamentu (ES) Nr. 1380/2013 dėl bendros žuvininkystės politikos (BŽP) ir su 2012 m. kovo 19 d. Tarybos išvadomis dėl Komisijos komunikato dėl bendros žuvininkystės politikos išorės aspekto.

• Suderinamumas su toje pačioje politikos srityje galiojančiomis nuostatomis

Dabartinis Europos Sąjungos ir Seišelių partnerystės žuvininkystės sektoriuje susitarimas¹ (toliau – PŽSS) pasirašytas 2007 m. vasario 28 d.² ir įsigaliojo 2007 m. lapkričio 2 d. 6 metų laikotarpiui. Susitarimas pratęsiamas savaime ir šiuo metu galioja iki 2019 m. lapkričio 1 d. Todėl siūloma surengti derybas dėl naujo tausios žvejybos partnerystės susitarimo siekiant jį įtraukti kai kurias Reglamento (ES) Nr. 1380/2013³ nuostatas, kurių dabartiniame PŽSS nėra. Dabartinis šešerių metų PŽSS protokolai⁴ pradėtas taikyti 2014 m. sausio 18 d. ir nustos galioti 2020 m. sausio 17 d. Jame nustatytos Sąjungos laivynui suteiktos žvejybos galimybės ir atitinkamas Sąjungos ir laivų savininkų mokamas finansinis įnašas.

Metinis Seišeliams skirtas ES viešasis finansinis įnašas sudaro 5 000 000 EUR⁵, iš jo 2 500 000 EUR skiriama kaip parama sektoriui.

Su Seišeliais sudarytame PŽSS nustatytos tikslinės tunų ir toli migruojančių rūšių žuvų žvejybos galimybės, skirtos keturių valstybių narių – Ispanijos, Prancūzijos, Italijos ir Portugalijos – ES laivams. Europos Sąjunga jau sukūrė dvišalių tausios žvejybos partnerystės susitarimų (TŽPS), taikomų Indijos vandenyne, tinklą – sudaryti susitarimai su Mauricijumi ir Madagaskaru.

TŽPS padeda tarptautiniu mastu propaguoti BŽP tikslus užtikrinant, kad Sąjungos žvejybos veikla, vykdoma ne jos vandenyse, būtų grindžiama tokiais pačiais principais ir standartais, kokie taikomi pagal Sąjungos teisę, ir skatinant darnų vandenynų valdymą visais aspektais. Be to, TŽPS padeda stiprinti ES ir jos partnerių mokslinį bendradarbiavimą, didinti skaidrumą ir tvarumą, kad geriau būtų valdomi žvejybos ištekliai, taip pat stiprinti valdymą remiant nacionalinių ir užsienio laivynų veiklos stebėseną, kontrolę bei priežiūrą ir teikiant finansavimą kovai su neteisėta, nedeklaruojama ir neregamentuojama žvejyba. TŽPS taip pat padeda tvariai plėtoti vietos žuvininkystės pramonę ir skatinti augimą ir deramą darbą, susijusį su žvejybos veikla. TŽPS stiprinama Europos Sąjungos pozicija tarptautinėse ir regioninėse žvejybos organizacijose – Seišelių atveju visų pirma Indijos vandenyno tunų komisijoje (IOTC)⁶.

¹ OL L 290, 2006 10 20, p. 2.

² <https://www.consilium.europa.eu/en/documents-publications/treaties-agreements/agreement/?id=2006084&DocLanguage=en>

³ Žr. Regl. (ES) Nr. 1380/2013 VI dalies II antraštinę dalį.

⁴ OL L 4, 2014 1 9, p. 3.

⁵ Paskutiniiais ketveriais protokolo taikymo metais. Pirmaisiais dvejais metais jis buvo 5 350 000 EUR.

⁶ <https://iotc.org/>; tarpvyriausybė organizacija, atsakinga už tunų ir tunams giminingų rūšių žuvų išteklių valdymą Indijos vandenyne.

- **Suderinamumas su kitomis Sąjungos politikos sritimis**

Derybos dėl naujojo susitarimo ir protokolo su Seišeliais atitinka ES išorės veiksmus, susijusius su Afrikos, Karibų jūros ir Ramiojo vandenyno valstybėmis ir ypač su Sąjungos siekiamais demokratinių principų taikymo ir žmogaus teisių gynimo tikslais.

2. TEISINIS PAGRINDAS, SUBSIDIARUMO IR PROPORCINGUMO PRINCIPAI

- **Teisinis pagrindas**

Teisinis sprendimo pagrindas – Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo (SESV) penktos dalies (Sąjungos išorės veiksmai) V antraštinės dalies (Tarptautiniai susitarimai) 218 straipsnis, kuriame nustatyta derybų dėl ES susitarimų su trečiosiomis šalimis ir šių susitarimų sudarymo tvarka.

- **Subsidiarumo principas (neišimtinės kompetencijos atveju)**

Netaikoma, išimtinė kompetencija.

- **Proporcingumo principas**

Šis sprendimas yra proporcingas siekiamam tikslui.

- **Priemonės pasirinkimas**

Priemonė numatyta SESV 218 straipsnio 3 ir 4 dalyse.

3. EX POST VERTINIMO, KONSULTACIJŲ SU SUINTERESUOTAISIAIS SUBJEKTAIS IR POVEIKIO VERTINIMO REZULTATAI

- **Galiojančių teisės aktų *ex post* vertinimas / tinkamumo patikrinimas**

2019 m. Komisija atliko PŽSS su Senegalu dabartinio protokolo *ex post* vertinimą ir galimo protokolo atnaujinimo *ex ante* vertinimą. Vertinimo išvados išdėstytos atskirame Komisijos tarnybų darbiniame dokumente.

Atlikus vertinimą prieita prie išvados, kad ES žvejybos sektoriai itin suinteresuoti žvejyba Seišeliuose ir kad atnaujintas protokolas būtų naudingas abiem šalims. Be to, atnaujintas protokolas padėtų stiprinti stebėseną, kontrolę bei priežiūrą ir gerinti žvejybos valdymą regione.

ES svarbu išlaikyti priemonę, kuri užtikrintų glaudų sektorinį bendradarbiavimą su valstybe, kuri yra viena svarbiausių vandenyno valdymo subregioniniu lygmeniu dalyvių, nes jos jurisdikcijai priklausančias žvejybos plotas yra didelis. Santykių su Seišeliais stiprinimas taip pat padėtų megzti partnerystės ryšius vykdant su IOTC susijusią veiklą. Be to, tai reiškia, kad ES laivynui bus išsaugota galimybė patekti į svarbią žvejybos zoną, kurioje galima įgyvendinti žvejybos strategijas pagal daugiametę tarptautinę teisinę sistemą. Be to, dėl Viktorijos miesto, kaip vieno iš pagrindinių iškrovimo uostų, svarbos numatomas naujasis protokolas tampa dar svarbesnis tiek ES žvejybos sektoriui, tiek šaliai partnerei. Seišelių valdžios institucijų tikslas – toliau su ES palaikyti santykius, kurie padėtų stiprinti vandenynų valdymą, ir naudotis paramos sektoriui teikiamomis daugiametėmis finansavimo galimybėmis.

- **Konsultacijos su suinteresuotaisiais subjektais**

Atliekant vertinimą konsultuotasi su valstybėmis narėmis, pramonės atstovais ir tarptautinėmis pilietinės visuomenės organizacijomis, taip pat su Seišelių žuvininkystės administracija ir pilietine visuomene. Konsultuotasi ir Tolimojo plaukiojimo laivyno patariamojoje taryboje, visų pirma 2019 m. kovo 27 d. posėdyje.

- **Tiriamųjų duomenų rinkimas ir naudojimas**

Netaikoma.

- **Poveikio vertinimas**

Netaikoma.

- **Reglamentavimo tinkamumas ir supaprastinimas**

Netaikoma.

- **Pagrindinės teisės**

Sprendimo priede pateiktuose siūlomuose derybiniuose nurodymuose rekomenduojama suteikti įgaliojimus pradėti derybas ir įtraukti nuostatą dėl žmogaus teisių ir demokratijos principų pažeidimų pasekmių.

4. POVEIKIS BIUDŽETUI

Naujojo protokolo poveikis biudžetui apima Seišelių Respublikai mokėtiną finansinį įnašą. Atitinkamos biudžeto lėšos (įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimai) kiekvienais metais turi būti įtraukiamos į tausios žvejybos partnerystės susitarimams skirtą eilutę (11 03 01) ir atitikti finansinį programavimą pagal 2014–2020 m. daugiametę finansinę programą. Metinės įsipareigojimų ir mokėjimų sumos, įskaitant rezervo eilutę, skirtą metų pradžioje nespėjusiems įsigaliooti protokolams, nustatomos pagal kasmetinę biudžeto sudarymo procedūrą⁷.

5. KITI ELEMENTAI

- **Įgyvendinimo planai ir stebėseną, vertinimas ir ataskaitų teikimo tvarka**

Tikimasi, kad derybos prasidės 2019 m. antrąjį ketvirtį.

- **Išsamus konkrečių pasiūlymo nuostatų paaiškinimas**

Komisija rekomenduoja Tarybai:

- įgaliooti Komisiją pradėti ir vesti derybas su Seišelių Respublika dėl naujo tausios žvejybos partnerystės susitarimo ir protokolo sudarymo;

- Komisiją paskirti ES derybininke šiuo klausimu;

- nurodyti Komisijai šias derybas vesti konsultuojantis su specialiuoju komitetu, kaip nustatyta Sutartyje dėl Europos Sąjungos veikimo;

- patvirtinti prie šios rekomendacijos pridedamus derybinius nurodymus.

⁷ 40 skyrius (rezervo eilutė 40 02 41) pagal tarpinstitucinį susitarimą dėl daugiametės finansinės programos (2013/C 373/01).

Rekomendacija

TARYBOS SPRENDIMAS

įgalioti Komisiją Europos Sąjungos vardu pradėti derybas su Seišelių Respublika dėl tausios žvejybos partnerystės susitarimo ir jo protokolo sudarymo

EUROPOS SĄJUNGOS TARYBA,

atsižvelgdama į Sutartį dėl Europos Sąjungos veikimo, ypač į jos 218 straipsnio 3 ir 4 dalis,
atsižvelgdama į Europos Komisijos rekomendaciją,

kadangi turėtų būti pradėtos derybos siekiant sudaryti naują tausios žvejybos partnerystės susitarimą ir naują protokolą su Seišelių Respublika,

PRIĖMĖ ŠĮ SPRENDIMĄ:

1 straipsnis

Komisija yra įgaliojama pradėti derybas su Seišelių Respublika siekiant sudaryti naują tausios žvejybos partnerystės susitarimą ir naują protokolą su Seišelių Respublika.

2 straipsnis

Šios derybos vedamos konsultuojantis su [Tarybos paskirto specialiojo komiteto pavadinimas], remiantis derybiniais nurodymais, pateiktais šio sprendimo priede.

3 straipsnis

Šis sprendimas skirtas Komisijai.

Priimta Briuselyje

*Tarybos vardu
Pirmininkas*